
SVEDOCI I RODOLJUPCI

DEJAN ILIĆ

Znamo da se *Feral* čita. Znamo i to da ima ljudi koji kriju da čitaju *Feral*. Za to je ilustrativna priča koju je moj prijatelj čuo u vozu, putujući jednom iz Beograda za Zagreb. Jedan od saputnika tada mu se poverio da redovno čita *Feral*. To mu je, objasnio je, navika još iz vremena kada je živeo u Hrvatskoj, na šta ga podseća čitanje *Ferala* u Srbiji. Čak i kada povremenno boravi par nedelja u mestu u Hrvatskoj iz kog je izbegao, kupuje i čita *Feral*, ali to krije. Na upitan pogled odgovorio je “anegdotom” o svom komšiji, takođe izbeglici. Komšija je, naime, u istom tom hrvatskom mestu bio pretučen, a umesto saosećanja, od putnika u vozlu Beograd–Zagreb dobio je primedbu: “Ko ti je kriv kad nisi sakrio *Feral*.” Dakle, reklo bi se da *Feral* čitaju ljudi kojima odgovaraju stavovi koje ovaj list zastupa, ali su istovremeno svesni da ih okolina u kojoj se nalaze ne deli u većini, te da oprez nije na odmet.

No, psihološki profil čitalaca *Ferala* ipak je nepredvidljiv. Od pre neki dan znamo da ima i onih koji kriju da čitaju *Feral* jer ih je, sva je prilika, sramota da neko pomisli da se, ne daj bože, sa *Feralom* slažu. Ti novootkriveni čitaoci *Ferala* urednici su beogradskog lista *Svedok*: Vladan Dinić (glavni i odgovorni), Radomir Rakočević (zamenik) i ostali članovi redakcije; a možda i neki od stalnih saradnika: dr Nikola Milošević (akademik), dr Ljiljana Vujošić, Milen Simić (general potpukovnik), dr Margit Savović, dr Vasilije Kalezić, dr Slobodan Turlakov.

Urednici, akademici, generali i doktori u broju 531 *Svedoka*, od 26. septembra 2006, iz *Ferala* su preštampali tekst Nenada Dimitrijevića “Rodoljupci pišu ustav” (br. 1096, 22. rujna 2006), a da to – da su tekst iz *Ferala* preštampali – nigde nisu naznacili. Da tekst jeste uzet iz *Ferala*, a da nije, recimo,

NENAD DIMITRIJEVIĆ, PROFESOR NA CENTRALNOEVROPSKOM SVEUČILIŠTU U BUDIMPEŠTI,
PIŠE O NAJAVLJENIM USTAVNIM PROMJENAMA U SRBIJI

RODOLJUPCI PIŠU USTAV

Srbija, polovinom septembra 2006., "bastištu" ubitavo u Novom Pazaru, bombardirane pretnje Nataši Kandić, fašisti u Parlamentu, podržani fašističkim medijima, optužujući za fašizam jednog ministarku dokaz njenog fašizma je njenu nacionalno porekle; ministar Velimir Ilić optepljivo predstavlja pravnu normu koju Dimitrijević vredni je na početak. Vladajući anti-Cute i gradani. Ali gradani su samo napravili rezigiran i apatični. S druge strane, vlast čuti i radi. Posla je mnogo. Rezultati su vidljivi; tako nam barem kažu, kada iz-

Formulacija o Kosovu kao sastavnom delu Srbije, ako se usvoji, funkcionišat će kao simbolička deklaracija lišena pravnog značaja za sve u svetu, izuzev za samu državu Srbiju. Država Srbija imat će izbor: ili će i sama ovu normu tretirati kao deklarativnu, ili će doneti odluku da joj pride kao istinskoj pravnoj normi koja zahteva poštovanje. Poštovanje ove pravne norme bit će moguće samo na jedan način: kao odluka o prekidu svih političkih i pravnih veza sa svima u svetu koji prihvataju nezavisnost Kosova. Ukinato, poštovanje ovakve norme bilo bi jednak odluci o samoizolaciji zemlje

du na svetlosti dana iz onoga što se neucinjenom može činiti kao autistična zatvorjenost. Aksijski plan za Mladicevo hapšenje uspešno se sprovodi. U Beogradu na ulicama, u parkovima, u školama, u kućama se pominje Kosovo, dosledno se brani srpska država, srpski nacionalni interes i srpsko nacionalno biće, sve to uz istovremeno principijelno zalažanje za poštovanje načela i normi međunarodnog prava.

"Strategija nečinjenja"

Ukratko, istorski trenutak je težak, to valjda shvatljivi i Kandić, i Đurić-Marković, i oni novinari. Svakog ponosob može da se strpi da brome ono opšte. Kočačni dokaz da je u vlasti na visokim zadacima treba da se vidi i u vlasti na niskim ustavima. Ono je iznenadujuća vest. Podsetimo se: Srbija još uvek živi pod Miloševićevim ustavom, onim koji je donet 1990. godine i koji je - vreme je to pokazalo, s pravom - nazvan određenim skrenjem po mjeru jednog čoveka. Podsetimo se još nećeg: kad poglavnik upozorenje iskušava zauzajaju u demokratizaciji i vrednovanju vlasti, ono koje je određeni sled i ritam koraka koje treba napraviti, kako u demontaži starog režima tako i u konstrukciji demokratskog porekta. Proces već počinje usutijenim promicanjem i konsolidacijom slobodne institucije, a propoštova sistem vladavine prava i garantuje primat ljudske slobode formulisane u obliku osnovnih prava građana. Srbija je u ovom pogledu izuzetna, kao verovatno jedina zemlja koja s svoj put od diktature ka demokratiji nije otpočela učestvenim protestima.

Ostatimo za trenutak po strani analizu Srbije i zapamtimo se za načelne i praktično-političke razloge zbog kojih demok-

ratska transicija otpočinje promenom ustavnog sistema. Ako se prividi stavi da je rukovoj starog režima tek prvi korak u uspostavljanju demokratije, odnosno da "desstrukтивnoj" fazi promene režima mora da sledi proces izgradnje novog porekta u kome će društvo biti pravno, politički i vrednosno reintegrisano na temelju novog ustavnog okvira. Ne potrebno je novog ustavnog okvira trebalo bi da bude očigledan. Vreme neposredno posle promene režima najovoljnije je za donošenje ustava. Tip političkog pluralizma karakterističan za "normalnu politiku" u drugoj je planu. Ako je u prvom periodu tokom jednog desetogodišnjeg veka u ovom periodu može realno očekivati da će oni biti u stanju da se slože oko konstitucionalizacije principa i aranžmana koji bi bili podjednakno prihvatljivi za sve. Komparativno iskustvo promene režima kazuje nam da ovaj momenat traje kratko, jer na njemu mogu se nešto brzo idaleći impulsi dnevnje politike, koji preobiljuju razlike među političkim aktterima. Ako se *window of constitutional opportunity*

Zašto je posle oktobra 2000. izvolila temeljita reforma pravnih i političkih institucija? Mislim da razloge za nečinjenje, nepristupanju promenama treba tražiti u odnosu prema nacionalističkoj ideologiji i pravu nasledstvu predstavnika iz tog razdoblja, nezadovoljstvu očekivanjem u martu 2003., kada je objavljen premijer Zoran Đinđić. Tako se počinako da su pojedini delevi Miloševićevog aparata nosili u novom režimu sačuvavali veliku moć, ali i da je politika odnosa prema prošlosti - principijelna tučka razlikovanja između novih političkih elita

tumiti neophodno, poste, te biti proučeno da do toga, i tako, zakasneni istav da verzatno budi također legitimacijskim i sadržajnim rizicima, koji su mogli da se izbegnu njegovim pravoverenjem donošenjem.

U Srbiji je takav ustavotvorni momentan propušten u rezultatu je bio zadražavanje državljanskog porekta, a ne politički i vrednosni, u višestrukim nasledbenim prostrošću. Ta "strategija nečinjenja" svela se na odbrunu pravno-političkog okvira koji je Milošević kreirao kao fasadu autoritarnog režima i njegovim praksama. Takvim izborom nepropusno su komparativni načini razmatrani u kontekstu evolucije Srbije, politički akteri koji su se zalagali za reforme bili su primorani da svoje projekte prilagođavaju ograničenjima koja je nametao rudimentarni institucionalni okvir državnosti. Zašto se to dogodilo, odnosno zašto je posle oktobra 2000. godine izostala temeljita reforma pravnih i političkih institu-



Feral br. 1096, od 22. rujna 2006.

Reč no. 74/20, 2006.

iskorišćena elektronska verzija koja već uveliko kruži Internetom (što bi generali, ako uopšte rade svoj posao, morali da znaju), svedoči nekoliko slovnih grešaka i jedna morfološka razlika između hrvatskog i srpskog jezika.

U tekstu u *Svedoku*, u pasusu koji počinje rečima “Mnoga od ovih pitanja...”, u prvoj rečenici стоји “međustranakih”, a treba, kako je i u elektronskoj verziji i u *Feralu* “međustranačkih”. U pasusu koji počinje rečima “U Srbiji je...”, u poslednjoj rečenici u *Svedoku* стоји “protiv-demokratski”, a treba, kako i jeste u elektronskoj verziji i u *Feralu* “proto-demokratski”. Napomena na kraju, da je tekst napisan za časopis *Reč*, razlikuje se u elektronskoj verziji od one u *Feralu*. Elektronska verzija:

Nenad Dimitrijević predaje na Katedri za političke nauke na Centralnoevropskom univerzitetu u Budimpešti. Bavi se ustavnom teorijom i političkom teorijom (političkim legitimitetom i tranzicionom pravdom). Tekst je napisan za časopis “Reč” i biće objavljen u br. 74, koji izlazi u oktobru.

Feral:

(Autor predaje na katedri za političke znanosti na Centralnoevropskom sveučilištu u Budimpešti. Bavi se ustavnom teorijom i političkom teorijom – političkim legitimitetom i *tranzicijskom* pravdom. Tekst je napisan za časopis “Reč” i bit će objavljen u broju 74, koji izlazi u listopadu.) (*kurziv moj*)

29

I *Svedok:*

(Autor predaje na katedri za političke nauke na Centralnoevropskom univerzitetu u Budimpešti. Bavi se ustavnom teorijom i političkom teorijom – političkim legitimitetom i *tranzicijskom* pravdom. Tekst je napisan za časopis “Reč” i biće objavljen u broju 74, koji izlazi u oktobru.) (*kurziv moj*)

Forma napomene o tekstu je u *Svedoku* ista kao i u *Feralu*, i bitno se razlikuje od napomene u elektronskoj verziji. Zabavno je i to što su reči i oblici karakteristični za hrvatski “sveučilište”, “bit će” i “listopad” iz *Ferala* zamenjeni u *Svedoku* odgovarajućim srpskim rečima i oblicima “univerzitet”, “biće” i “oktobar”, a da je hrvatski oblik “tranzicijskom” ipak zadržan, umesto da dosledno bude zamenjen sa “tranzicionom”.

Nenad Dimitrijević, profesor na Centralnoevropskom univerzitetu u Budimpešti, ekspert za ustavnu i političku teoriju, o najvišem pravnom aktu koji Srbija namerava da usvoji na referendumu



Srbija, polovinom septembra 2006. "političko" ulje je u Srbiji. Prvi put, bombađar pristignu Nataši Kandić, fashiisti u parlamentu, podržani fašističkim medijima optužuju za fašizam jednu ministarku: dokaz njenog fašizma je njeničko nacinao poreklo; ministar Velimir Ilić opte napada novinare; proces za ubistvo Zorana Đindića vrati se na početak. Vlada čuti. Čuti i građani. Ali građani su samo građani, ne zadržavaju apeticni. S druge strane, vlast čuti i radi. Posla je mnogo. Rezultati su vidljivi, tako nam barem kažu, kada izđu na svestlost dana iz onoga što se neupućenom može činiti kao autistična zatvorenost.

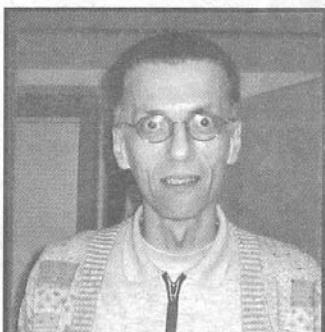
Aktion plan za Mladčevu hapšenje uspešno se sprovodi. U Beču i na raznim međunarodnim adre-

ma kojima se reformišu političke institucije, uspostavlja sistem vladavine prava i garantuje primat ljudske slobode formulisane u okviru osnovnih prava građana. Srbija je u ovom pogledu izuzetna, kao verovatno

proces izgradnje novog porjetka u kom će društvo biti pravno, politički i vrednosno reintegrirano na novim osnovama, značaj uspostavljanja novog ustavnog okvira trebalo bi da bude očigledan. Vreme nepo-



Oni pa referendum: Poslanici Skupštine Srbije



Nenad Dimitrijević

vič kreirao kao fasadu autokratornog režima i njegovim prakticama. Takvim izborom nepravde, nepravdom, kroz četvrtični napori usmereni ka demokratizaciji Srbije - politički akteri koji su se zala-

tačka razlikovanja između novih političkih elita. Okoletnost da odnos prema prošlosti kada je bio u potpunosti politički tematizovan, već da se on stalno iznova implikitno iskazuje u perver-

30

RODOLJUBLJE I KOSOVO VIŠE DEKLARATIVNO NEGO OBAVEZUJUĆE

Svedoka br. 531, od 26. septembra 2006,

Kad sve to jeste tako, i kad je očigledno da je tekst u *Svedoku* preštampan iz *Ferala*, zašto urednici, akademici, generali i doktori nisu dodali još jednu napomenu i rekli odakle je tekst uzet, kad ga već jesu uzeli a da (onako, generalski) nikoga za to nisu pitali? Zašto je urednike, akademike, generale i doktore bilo sramota da napišu da su tekst uzeli, a ipak ih nije bilo sramota da tekst ukradu. I ne samo da su tekst ukrali, nego su mu uredničkom opremom promenili i smisao, pa to onda više i nije tekst iz *Ferala*, ni iz elektronske verzije, nego je to delo urednika, akademika, generala i doktora, koje oni podmeću autoru, jer ih je odnekud sramota da ga sami potpišu.

Za razliku od teksta u *Feralu*, tekst u *Svedoku* naslovjen je “Rodoljublje i Kosovo više deklarativno nego obavezujuće”, iz čega bi moglo da se zaključi da autor teksta zamera “ustavotvorcima” što se za “odbranu” Kosova zalažu samo deklarativno, dakle rečima, i da bi svoje rodoljublje osim rečima morali da iskazuju i (generalskim) delima. Ko god je čitao tekst u *Feralu* zna da to nije stav autora. Nadnaslov teksta u *Svedoku* glasi “Nenad Dimitrijević, profesor na Centralnoevropskom univerzitetu u Budimpešti, ekspert za ustavnu i političku teoriju, o najvišem pravnom aktu koji Srbija namerava da usvoji na referendumu” i čitaocu sugeriše da je proces već okončan, te da je “Srbija” namerna da usvoji novi ustav. Autor teksta, naprotiv, tvrdi da je proces tek započet, i da će svako srljanje ka njegovom kraju uništiti izgled Srbije da uspešno okonča tranziciju ka demokratiji.

Za razliku od međunaslova u *Feralu*, u *Svedoku* se ističe međunaslov “Politička elita svesna trenutka”, što izgleda kao sažetak autorovog stava prema političkoj eliti, a zapravo je sintagma koju je Dimitrijević u svom tekstu upotrebio očigledno ironično. Otuda i prethodno navedena kao slovna, “greška” *protiv-demokratski* umesto *proto-demokratski* više ne izgleda kao greška, već menja smisao rečenice u kojoj je učinjena u skladu sa smislom koji uredničke intervencije na silu nameću tekstu. Usled uredničke, generalske i doktorske intervencije, tekst u *Svedoku* završava se: “Odatle sledi da nas ništa drugo [do to da je Kosovo uvek bilo i da će zauvek biti saставni deo Srbije] ne može i neće obavezivati: bez obzira šta se u međunarodnim forumima odluci. Srbija će se držati slova svog najvišeg akta.” Čitaoci *Ferala*, naprotiv, znaju da se tekst Nenada Dimitrijevića ne završava borbenim pokličom protiv sveta; naprotiv, autor rezignirano zaključuje: “Poštovanje ove pravne norme bit će moguće samo na jedan način: kao odluka o prekidu svih političkih i pravnih veza sa svima u svetu koji prihvataju nezavisnost Kosova. Ukratko, poštovanje ovakve norme bilo bi jednako odluci o samoizolaciji zemlje.”

31

Jasno je gde su razlike između *Ferala* i *Svedoka*, i zašto su urednici, akademici, generali i doktori falsifikovali Dimitrijevićev tekst i prečutali gde je on izvorno objavljen. Ako bismo sad u potrazi za razlozima takvog nasilja posegnuli za opsežnim teorijama o smišljenom delovanju raznih službi, mislim da bismo pogrešili. Na pitanje zašto urednici, akademici, generali i doktori svojim glasom ne ispušte ratne pokliče u prilog novom ustavu, nego svoje budalaste stavove podmeću drugima, ne treba davati složene odgovore. Jer, jednostavan odgovor nam je nadohvat ruke: reč je o pukom beozobrazluku, nepoštenju, kukavičluku i gluposti.

Tekst je prvobitno objavljen u *Feral Tribune* br. 1097, 29. rujna 2006.

32



Rec no. 74/20, 2006.